



Welcome to Itoigawa!

ようこそ糸魚川世界ジオパークへ！

Point-and-Say Conversation Card for Tourism Center

指差し対話カード（北口観光案内所）

申し訳ありません。私は英語が分かりませんが、お手伝いします。
このカードにある文や単語を指でさしてください。

I'm sorry, I don't speak English, but I want to help. Please, let's point to the words and phrases on this card so that I can help you.

何かお手伝いできますでしょうか？

Can I help you with anything?

…に行きたいです I want to go to...

…the sea. ...a swimming beach. ...the Hisui-en Jade Garden.
海岸へ… 海水浴場へ… 翡翠園に行きたいです。

…the Fossa Magna Museum. ...a fish market.
フォッサマグナミュージアムに行きたいです。 魚市場へ…

…the Tanimura Museum of Art. ...a hot spring bath.
谷村美術館に行きたいです。 温泉に行きたいです。

…Amatsu Shrine (Ichinomiya). ...a hot spring bath.
天津神社に行きたいです。 温泉に行きたいです。

…a ski area シャルマン火打 Charmant Hiuchi シーサイドバレー Seaside Valley

…Hakuba/Myoko/Akakura/Nagano/Otari/Matsumoto/Niigata/Toyama, etc.
白馬・妙高・赤倉・長野・小谷・松本・新潟・富山などに行きたいです。

地グルメ Local Cuisine

I want to eat good seafood. I want to try Itoigawa Black Yakisoba.
美味しい海鮮料理を食べたい。 ブラック焼きそばを食べたい。

I want to try a GeoDon Rice Bowl. I want to eat crab. I want to eat sushi.
ジオ丼を食べたい。 カニを食べたい。 寿司を食べたい。

I want to eat soba. I want to try local sake. Where can I get a good lunch?
そばを食べたい。 地酒を飲みたい。 おすすめのランチはありますか？

スタッフ
Staff



地図ではここにあります。

I'll point it out on a map.

一階に行ってください。

Please go to the 1st floor.

ここからちょっと遠いです。

It's a little far from here.

ここから結構近いです。

It's quite close to here.

~kmです。

It is about ____ km.

歩いて~分かかります。

It takes ____ min on foot.

車・タクシーで~分かかります。

It takes ____ min by car/taxi.

電車にご乗車が必要になります。駅にて駅員さんにお尋ねください。

You will have to take the train. Please ask an attendant at the station.

案内しますので、一緒に来て下さい

I'll show you, please come with me.

ここで荷物はお預かりできます。

料金は500円。午後5時までです。

We can hold oversized bags here. It costs 500 yen, please return by 5 p.m.

一階にコインロッカーがあります。

There are coin lockers downstairs.

Coin lockers open from 9:00—23:00

コインロッカーは 9:00～23:00営業

フォッサマグナミュージアムでジオパークについて詳しく学べます。

The Fossa Magna Museum is a great place for more information about the Geopark.

糸魚川駅アルブスロの1階にあるジオステーションジオパルに行ってください。

Please visit the GeoStation GeoPal Information Center at the South Gate of Itoigawa Station.

駅周辺のおすすめスポットが掲載されている街あるきマップを差し上げます。

I'll give you a walking map that has many recommended spots around the station.

Can you recommend a good...

おすすめの…ありますか？

飲食店

Restaurant

カフェ

Cafe

ホテル

Hotel

居酒屋

Bar

見どころ

Scenic Spot

お土産

Souvenir

Can you help me find a hotel for...

泊で泊まれるホテルはありますか？

1 night

1泊

2 nights

2泊

3 nights

3泊

More than 3 nights (Please write)

3泊以上（書いてください）

Do you have any English brochures about the Itoigawa Global Geopark?

糸魚川ジオパークについての英語パンフレットはありますか？

Do you have an English map?

英語のマップはありますか？

Where can I rent a bicycle?

どこでレンタルサイクルが借りられますか？

Where can I rent a car?

どこでレンタカーが借りられますか？

Where can I take a taxi?

タクシー乗り場はどこにありますか？

Where can I take a bus?

バス乗り場はどこにありますか？

Where is the restroom?

トイレはどこにありますか？

Where should I go to learn about the Geopark?

どこでジオパークについて詳しく学べますか？

Where are the coin lockers?

コインロッカーはどこにありますか？

Where can I buy jade?

ヒスイはどこで買える？

Where can I hunt for jade?

ヒスイはどこで探せる？

Can you hold my large bags for me?

大きい荷物をお預かりしてくれますか？

Produced by:

Itoigawa Geopark Council

1-2-5 Ichinomiya, Itoigawa, Niigata 941-8501 〒941-8501 新潟県糸魚川市一の宮1-2-5

発行:

糸魚川ジオパーク協議会

Tel: 025-552-1511 E-mail: geopark@city.itoigawa.niigata.jp URL: http://geo-itoigawa.com